

DE

Vielen Dank für den Kauf des JOYDIVISION AQUAsticks.

## Anschluss und Vorbereitung

- Der AQUAstick ist für Duschschläuche mit ½ Zoll Gewinde geeignet.
- Tausche den Duschkopf gegen den AQUAstick.

## Anwendung des AQUAsticks

- Drehe das Wasser an der Armatur langsam auf und regel die Temperatur gegebenenfalls nach.
- Regel den Druck des Wasserstrahls vorsichtig, da dieser abhängig vom Wasserdruck der Wasserleitung zu Schmerzen, im Extremfall zu Verletzungen, führen kann.
- Bei starkem Wasserdruck empfehlen wir die Verwendung des beiliegenden Druckbegrenzers. Trotzdem solltest du den Wasserhahn vorsichtig aufdrehen, um mögliche Verletzungen zu verhindern.

## Pflege und Wartung

- Verwende keine aggressiven Substanzen wie z.B. Scheuermilch oder ätzende Reinigungsmittel, da diese die Oberfläche angreifen können.

## Sonstiges

- Die Intimdusche sollte nur nach ärztlicher Rücksprache verwendet werden; dies gilt während einer Schwangerschaft, nach einer Entbindung und nach einem gynäkologisch-chirurgischen Eingriff.
- Der AQUAstick sollte nicht permanent feucht gelagert werden, da dies zur natürlichen Oxidation führen kann, welche nicht durch die Garantie abgedeckt ist.

## Garantie und Service

Dieses Gerät wurde mit aller Sorgfalt hergestellt. Deshalb leisten wir 10 Jahre-Qualitäts-Garantie ab Kaufdatum. Die Garantie erlischt bei unsachgemäßer Handhabung des Gerätes.

### Leichteres Einführen:



SLICK'N'SLIDE  
100 ml, 20 ml

### Reinigung + Desinfektion:



clean'n'safe  
200 ml, 100 ml

EN

Thank you for purchasing the JOYDIVISION AQUAstick.

### Connection and preparation

- The AQUAstick is suitable for shower hoses with 1/2 inch thread.
- Exchange the shower head for the AQUAstick.

### Using the AQUAstick

- Turn up the water slowly and adjust the temperature if necessary.
- Regulate the pressure of the water jet carefully, as it can lead to pain, in extreme cases to injuries, depending on the water pressure of the water pipe.
- In case of high water pressure we recommend the use of the enclosed pressure limiter. Nevertheless, you should turn on the tap carefully to prevent possible injuries.

### Care and maintenance

- Do not use aggressive substances such as scouring milk or caustic cleaning agents, as these can attack the surface.

### Other

- The intimate shower should only be used after medical consultation; this applies during pregnancy, after childbirth and after gynaecological surgery.
- The AQUAstick should not be stored permanently moist, as this can lead to natural oxidation, which is not covered by the guarantee.

### Warranty and service

This device has been manufactured with the utmost care. That is why we offer a 10-year quality guarantee from the date of purchase. The guarantee expires in case of improper handling of the device.

### Easier insertion:



SLICK'N'SLIDE  
100 ml, 20 ml

### Cleaning + disinfection:



clean'n'safe  
200 ml, 100 ml

ES

Gracias por comprar el JOYDIVISION AQUAstick.

### Conexión y preparación

- El AQUAstick es adecuado para mangueras de ducha con ½ inch hilo.
- Cambiar el cabezal de la ducha por el AQUAstick.

### Uso del AQUAstick

- Suba el volumen del agua lentamente y ajuste la temperatura si es necesario.
- Regular cuidadosamente la presión del chorro de agua, ya que puede provocar dolor, en casos extremos lesiones, dependiendo de la presión de alimentación de la tubería de agua.
- En caso de alta presión de agua recomendamos el uso del limitador de presión incluido. Sin embargo, debe abrir el grifo con cuidado para evitar posibles lesiones.

### Cuidado y mantenimiento

- No utilice sustancias agresivas como leche limpiadora o productos de limpieza cáusticos, ya que pueden atacar la superficie.

### Otro

- La ducha íntima sólo debe utilizarse después de una consulta médica; esto se aplica durante el embarazo, después del parto y después de una cirugía ginecológica.
- El AQUAstick no debe almacenarse permanentemente húmedo, ya que puede provocar una oxidación natural que no está cubierta por la garantía.

### Garantía y servicio

Este dispositivo ha sido fabricado con el mayor cuidado. Por eso ofrecemos una garantía de calidad de 10 años a partir de la fecha de compra. La garantía caduca en caso de manipulación indebida del aparato.

### Mayor facilidad de inserción:



SLICK'N'SLIDE  
100 ml, 20 ml

### Limpieza + desinfección:



clean'n'safe  
200 ml, 100 ml

NL

Hartelijk dank voor uw aankoop van de JOYDIVISION AQUAstick.

### Aansluiting en voorbereiding

- De AQUAstick is geschikt voor doucheslangen met 1/2 inch draad.
- Vervang de douchekop door de AQUAstick.

### De AQUAstick gebruiken

- Draai het water langzaam op en pas indien nodig de temperatuur aan.
- Regel de druk van de waterstraal zorgvuldig, omdat deze in extreme gevallen tot pijn kan leiden, afhankelijk van de waterdruk van de waterleiding.
- Bij hoge waterdruk raden wij het gebruik van de meegeleverde drukbegrenzingsklep aan. Toch moet de kraan voorzichtig worden aangetrokken om mogelijke verwondingen te voorkomen.

### Reiniging en onderhoud

- Gebruik geen agressieve stoffen zoals schurende melk of bijtende reinigingsmiddelen, omdat deze het oppervlak kunnen aantasten.

### Ander

- De intieme douche mag alleen worden gebruikt na medisch advies; dit geldt tijdens de zwangerschap, na de bevalling en na een gynaecologische ingreep.
- De AQUAstick mag niet permanent vochtig worden opgeslagen, omdat dit kan leiden tot natuurlijke oxidatie, die niet onder de garantie valt.

### Garantie en service

Dit apparaat is met de grootste zorg vervaardigd. Daarom bieden wij een kwaliteitsgarantie van 10 jaar vanaf de datum van aankoop. Bij ondeskundige omgang met het apparaat vervalt de garantie.

### Gemakkelijker inbrengen:



SLICK'N'SLIDE  
100 ml, 20 ml

### Reiniging + desinfectie:



clean'n'safe  
200 ml, 100 ml

MADE IN GERMANY

JOYDIVISION international AG  
Wiesenauer Strasse 11 · 30179 Hannover  
GERMANY



[www.JOYDIVISION.de](http://www.JOYDIVISION.de)